

**UCHWAŁA NR XXXVI/266/10**  
**RADY GMINY BYSTRA-SIDZINA**

z dnia 22 kwietnia 2010 r.

**w sprawie wprowadzenia zmian w Uchwale Nr XXXIII/235/09 z dnia 29 grudnia 2009 roku**  
**w sprawie ustalenia budżetu Gminy Bystra-Sidzina na rok 2010**

Na podstawie art.18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001 roku Nr 142, poz. 1591 z późniejszymi zmianami), art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz.U. Nr 157, poz. 1240) w związku z art. 121 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku – Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz.U. Nr 157 poz. 1241), Rada Gminy Bystra-Sidzina uchwala, co następuje:

**§ 1.**

- 1) Zwiększa się plan dochodów budżetu Gminy Bystra-Sidzina o kwotę 15.013,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały. Plan dochodów po zmianie wynosić będzie 18.024.447,44 zł.
- 2) Zwiększa się plan wydatków budżetu Gminy Bystra-Sidzina o kwotę 418.015,00 zł oraz dokonuje się zmian w planie wydatków, zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały. Plan wydatków po zmianie wynosić będzie 18.611.282,94 zł.
- 3) Różnica między dochodami i wydatkami stanowi planowany deficyt budżetu na kwotę 586.835,50 zł, który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z wolnych środków, jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu wynikającej z rozliczeń kredytów z lat ubiegłych, wprowadzanych do budżetu w łącznej kwocie 1.348.835,50 zł.

**§ 2.** Ustala się przychody budżetu w kwocie 1.363.835,50 zł i rozchody budżetu w kwocie 777.000,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.

**§ 3.** Zwiększa się wydatki majątkowe o kwotę 320.000,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały. Wydatki majątkowe po zmianie wynosić będą 2.481.962,41 zł.

**§ 4.** Na podstawie zmian zawartych w § 1, na potrzeby zarządzania długiem publicznym w roku budżetowym 2010, przyjmuje się Prognozę Łącznej Kwoty Długu Gminy Bystra-Sidzina, zgodnie z załącznikiem nr 5 do niniejszej uchwały.

**§ 5.** Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Bystra-Sidzina.

**§ 6.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

**Załącznik nr 1**

do uchwały Nr XXXVI/266/10

Rady Gminy Bystra-Sidzina

z dnia 22 kwietnia 2010 r.

**ZMIANY W PLANIE DOCHODÓW BUDŻETU GMINY BYSTRA-SIDZINA NA 2010 ROK**

| <b>Dział</b>  | <b>Paragraf</b> | <b>Treść</b>   | <b>Przed zmianą</b> | <b>Zmiana</b> | <b>Po zmianie</b> |
|---------------|-----------------|--|---------------------|---------------|-------------------|
| <b>758</b>    |                 | <b>Różne rozliczenia</b>   | <b>11 494</b>       | <b>15</b>     | <b>11 509</b>     |
|               |                 |  | <b>135,69</b>       | <b>013,00</b> | <b>148,69</b>     |
|               |                 | Dochody bieżące  |                     | 15 013,00     |                   |
|               | 2920            | Subwencje ogólne z budżetu państwa, w tym:                               |                     | 15 013,00     |                   |
|               |                 | część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego |                     | -997,00       |                   |
|               |                 | część równoważąca subwencji ogólnej dla gmin                             |                     | 16 010,00     |                   |
| <b>Razem:</b> |                 |  | 18 009 434,44       | 15 013,00     | 18 024 447,44     |

**Załącznik nr 2**  
do uchwały Nr XXXVI/266/10  
Rady Gminy Bystra-Sidzina  
z dnia 22 kwietnia 2010 r.

**ZMIANY W PLANIE WYDATKÓW BUDŻETU GMINY BYSTRA-SIDZINA NA 2010 ROK**

| <b>Dział</b>  | <b>Rozdział</b> | <b>Treść</b>                                     | <b>Przed zmianą</b> | <b>Zmiana</b>      | <b>Po zmianie</b>   |
|---------------|-----------------|--|---------------------|--------------------|---------------------|
| <b>600</b>    |                 | <b>Transport i łączność</b>                      | <b>808 500,00</b>   | <b>240 380,00</b>  | <b>1 048 880,00</b> |
|               | 60014           | Drogi publiczne powiatowe                        | 40 000,00           | - 4 620,00         | 35 380,00           |
|               |                 | Wydatki majątkowe                                |                     | - 4 620,00         |                     |
|               | 60016           | Drogi publiczne gminne                           | 733 500,00          | 245 000,00         | 978 500,00          |
|               |                 | Wydatki bieżące                                  |                     | 80 000,00          |                     |
|               |                 | Wydatki majątkowe                                |                     | 165 000,00         |                     |
| <b>801</b>    |                 | <b>Oświata i wychowanie</b>                      | <b>8 545 806,50</b> | <b>- 50 380,00</b> | <b>8 495 426,50</b> |
|               | 80101           | Szkoły podstawowe                                | 4 191 867,05        | - 50 380,00        | 4 141 487,05        |
|               |                 | Wydatki majątkowe                                |                     | - 50 380,00        |                     |
| <b>854</b>    |                 | <b>Edukacyjna opieka wychowawcza</b>             | <b>97 560,00</b>    | <b>18 015,00</b>   | <b>115 575,00</b>   |
|               | 85415           | Pomoc materialna dla uczniów                     | 97 560,00           | 18 015,00          | 115 575,00          |
|               |                 | Wydatki bieżące                                  |                     | 18 015,00          |                     |
| <b>900</b>    |                 | <b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b> | <b>859 354,75</b>   | <b>150 000,00</b>  | <b>1 009 354,75</b> |
|               | 90095           | Pozostała działalność                            | 101 500,00          | 150 000,00         | 251 500,00          |
|               |                 | Wydatki majątkowe                                |                     | 150 000,00         |                     |
| <b>926</b>    |                 | <b>Kultura fizyczna i sport</b>                  | <b>91 700,00</b>    | <b>60 000,00</b>   | <b>151 700,00</b>   |
|               | 92601           | Obiekty sportowe                                 | 0,00                | 60 000,00          | 60 000,00           |
|               |                 | Wydatki majątkowe                                |                     | 60 000,00          |                     |
| <b>Razem:</b> |                 |  | 18 193 267,94       | 418 015,00         | 18 611 282,94       |

**PRZYCHODY I ROZCHODY BUDŻETU GMINY BYSTRA-SIDZINA NA 2010 ROK**

| <b>Lp.</b> | <b>Wyszczególnienie</b>  | <b>Plan</b>              |
|------------|--|--------------------------|
| <b>A.</b>  | <b>Dochody</b>   | <b>18 024<br/>447,44</b> |
| <b>B.</b>  | <b>Wydatki</b>   | <b>18 611<br/>282,94</b> |
| <b>C.</b>  | <b>Nadwyżka / Deficyt (A - B)</b>  | <b>-586 835,50</b>       |
| <b>D.</b>  | <b>Finansowanie (D1 - D2)</b>  | <b>586 835,50</b>        |
| <b>D1.</b> | <b>Przychody budżetu:</b>  | <b>1 363<br/>835,50</b>  |
|            | Splaty pożyczek udzielonych  | 15 000,00                |
|            | Wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu wynikająca z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych | 1 348 835,50             |
| <b>D2.</b> | <b>Rozchody budżetu:</b>   | <b>777 000,00</b>        |
|            | Udzielone pożyczki   | 27 000,00                |
|            | Splata kredytów  | 750 000,00               |

**Załącznik nr 4**  
do uchwały Nr XXXVI/266/10  
Rady Gminy Bystra-Sidzina  
z dnia 22 kwietnia 2010 r.

**ZMIANY W WYDATKACH MAJĄTKOWYCH BUDŻETU GMINY BYSTRA-SIDZINA NA 2010  
ROK**

| Dział      | Rozdział | Paragraf | Treść   | Przed<br>zmianą | Zmiana        | Po<br>zmianie |
|------------|----------|----------|---|-----------------|---------------|---------------|
| <b>600</b> |          |          | <b>Transport i łączność</b>   | <b>540</b>      | <b>160</b>    | <b>700</b>    |
|            |          |          |   | <b>000,00</b>   | <b>380,00</b> | <b>380,00</b> |
|            | 60014    |          | Drogi publiczne powiatowe   | 40 000,00       | - 4 620,00    | 35 380,00     |
|            |          | 6050     | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych  | 40 000,00       | - 4 620,00    | 35 380,00     |
|            |          |          | Opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej na budowę chodnika w Bystrej od km 12+950 do km 14+150 (zagrody Smętkowe-Talapkowa Górna) | 40 000,00       | - 4 620,00    | 35 380,00     |
|            | 60016    |          | Drogi publiczne gminne  | 500             | 165           | 665           |
|            |          |          |   | 000,00          | 000,00        | 000,00        |
|            |          | 6050     | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych  | 500             | 165           | 665           |
|            |          |          |   | 000,00          | 000,00        | 000,00        |
|            |          |          | Remont drogi gminnej Nr K440310 Sidzina-Sidzinka Mała (I025)  | 500             | 54 000,00     | 554           |
|            |          |          |   | 000,00          |               | 000,00        |
|            |          |          | Remont i modernizacja dróg gminnych (I006)  | 0,00            | 111           | 111           |
|            |          |          |   |                 | 000,00        | 000,00        |
| <b>801</b> |          |          | <b>Oświata i wychowanie</b>   | <b>542</b>      | <b>- 50</b>   | <b>491</b>    |
|            |          |          |   | <b>000,00</b>   | <b>380,00</b> | <b>620,00</b> |
|            | 80101    |          | Szkoły podstawowe   | 160             | - 50          | 109           |
|            |          |          |   | 000,00          | 380,00        | 620,00        |
|            |          | 6050     | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych  | 160             | - 50          | 109           |
|            |          |          |   | 000,00          | 380,00        | 620,00        |
|            |          |          | Opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej na budowę budynku szkoły podstawowej w Bystrej  | 50 000,00       | - 5 380,00    | 44 620,00     |
|            |          |          | Opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej na budowę sali gimnastycznej wraz z zapleczem socjalnym w Sidzinie (I020)                 | 100             | - 45          | 55 000,00     |
|            |          |          |   | 000,00          | 000,00        |               |
| <b>900</b> |          |          | <b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>  | <b>513</b>      | <b>150</b>    | <b>663</b>    |
|            |          |          |   | <b>156,72</b>   | <b>000,00</b> | <b>156,72</b> |
|            | 90095    |          | Pozostała działalność   | 100             | 150           | 250           |
|            |          |          |   | 000,00          | 000,00        | 000,00        |

|              |       |      |  |                 |                      |                      |
|--------------|-------|------|--|-----------------|----------------------|----------------------|
|              |       | 6050 | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych   | 100<br>000,00   | 150<br>000,00        | 250<br>000,00        |
|              |       |      | Odnowa Centrum Wsi Bystra i Sidzina  | 100<br>000,00   | - 100<br>000,00      | 0,00                 |
|              |       |      | Odnowa centrum wsi Sidzina   | 0,00            | 250<br>000,00        | 250<br>000,00        |
| <b>926</b>   |       |      | <b>Kultura fizyczna i sport</b>  | <b>0,00</b>     | <b>60<br/>000,00</b> | <b>60<br/>000,00</b> |
|              | 92601 |      | Obiekty sportowe   | 0,00            | 60 000,00            | 60 000,00            |
|              |       | 6050 | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych   | 0,00            | 60 000,00            | 60 000,00            |
|              |       |      | Przebudowa fragmentu sieci elektroenergetycznej kolidującej z boiskiem sportowym w Bystrej | 0,00            | 60 000,00            | 60 000,00            |
| <b>Razem</b> |       |      |  | 2 161<br>962,41 | 320<br>000,00        | 2 481<br>962,41      |

**Załącznik nr 5**

do uchwały Nr XXXVI/266/10

Rady Gminy Bystra-Sidzina

z dnia 22 kwietnia 2010 r.

**PROGNOZA DŁUGU PUBLICZNEGO GMINY BYSTRA-SIDZINA NA LATA 2009-2013**

| Lp.                          | Wyszczególnienie   | Rok budżetowy |               |               |               |               |
|------------------------------|--|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|                              |  | 2009          | 2010          | 2011          | 2012          | 2013          |
| <b>I</b>                     | <b>DOCHODY BUDŻEJU</b>   | <b>18 021</b> | <b>18 024</b> | <b>17 787</b> | <b>18 053</b> | <b>18 324</b> |
|                              |  | <b>573</b>    | <b>447</b>    | <b>049</b>    | <b>854</b>    | <b>661</b>    |
| 1.1.                         | Podatki i opłaty lokalne   | 1 199         | 1 143         | 1 192         | 1 210         | 1 228         |
|                              |  | 414           | 717           | 824           | 716           | 877           |
| 1.2.                         | Udziały w podatkach państwowych  | 1 404         | 1 208         | 1 590         | 1 614         | 1 638         |
|                              |  | 731           | 231           | 694           | 554           | 772           |
| 1.3.                         | Dochody z mienia   | 141 782       | 108 600       | 96 017        | 97 457        | 98 919        |
| 1.4.                         | Subwencje  | 10 954        | 11 449        | 11 334        | 11 504        | 11 676        |
|                              |  | 172           | 343           | 052           | 063           | 624           |
| 1.5.                         | Dotacje z budżetu państwa do zadań zleconych   | 3 013         | 3 141         | 2 854         | 2 897         | 2 940         |
|                              |  | 756           | 843           | 218           | 031           | 486           |
| 1.6.                         | Pozostałe dochody  | 1 307         | 972 713       | 719 244       | 730 033       | 740 983       |
|                              |  | 718           |               |               |               |               |
| <b>II</b>                    | <b>PRZYCHODY BUDŻEJU</b>   | <b>2 620</b>  | <b>1 363</b>  | <b>12 000</b> | <b>0</b>      | <b>0</b>      |
|                              |  | <b>277</b>    | <b>836</b>    |               |               |               |
| 2.1.                         | Kredyty  | 600 000       | 0             | 0             | 0             | 0             |
| 2.2.                         | Splaty pożyczek udzielonych  | 0             | 15 000        | 12 000        | 0             | 0             |
| 2.3.                         | Wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych pozostających na rachunku bieżącym budżetu po rozliczeniu kredytów i pożyczek | 1 700         | 1 348         | 0             | 0             | 0             |
|                              |  | 000           | 836           |               |               |               |
| 2.4.                         | Nadwyżka z lat ubiegłych   | 320 277       | 0             | 0             | 0             | 0             |
| <b>OGÓLEM POZYCJA I i II</b> |  | <b>20 641</b> | <b>19 388</b> | <b>17 799</b> | <b>18 053</b> | <b>18 324</b> |
|                              |  | <b>850</b>    | <b>283</b>    | <b>049</b>    | <b>854</b>    | <b>661</b>    |
| <b>III</b>                   | <b>WYDATKI BUDŻEJU</b>   | <b>18 664</b> | <b>18 611</b> | <b>17 149</b> | <b>17 903</b> | <b>18 174</b> |
|                              |  | <b>877</b>    | <b>283</b>    | <b>049</b>    | <b>854</b>    | <b>661</b>    |
| 3.1.                         | Wydatki bieżące  | 15 037        | 16 129        | 15 241        | 15 937        | 16 147        |
|                              |  | 119           | 321           | 699           | 376           | 222           |
| 3.1.1.                       | koszty obsługi długu (odsetki od kredytów)   | 86 951        | 76 000        | 33 000        | 13 000        | 4 000         |
| 3.2.                         | Wydatki majątkowe  | 3 627         | 2 481         | 1 907         | 1 966         | 2 027         |
|                              |  | 758           | 962           | 350           | 478           | 439           |

|  |  |                       |                       |                       |                       |                       |
|--|--|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| 3.2.1.   | wydatki inwestycyjne   | 3 627<br>758          | 2 481<br>962          | 1 907<br>350          | 1 966<br>478          | 2 027<br>439          |
| <b>IV.</b>   | <b>ROZCHODY BUDŻEJU</b>  | <b>600 000</b>        | <b>777 000</b>        | <b>650 000</b>        | <b>150 000</b>        | <b>150 000</b>        |
| 4.1.   | Splata kredytów  | 600 000               | 750 000               | 650 000               | 150 000               | 150 000               |
| 4.2.   | Udzielone pożyczki   | 0                     | 27 000                | 0                     | 0                     | 0                     |
| <b>OGÓLEM POZYCJA III i IV</b>   |  | <b>19 264<br/>877</b> | <b>19 388<br/>283</b> | <b>17 799<br/>049</b> | <b>18 053<br/>854</b> | <b>18 324<br/>661</b> |
| <b>V.</b>  | <b>ŁĄCZNE SPŁATY W DANYM ROKU</b>                                | <b>701 000</b>        | <b>826 000</b>        | <b>683 000</b>        | <b>163 000</b>        | <b>154 000</b>        |
| 5.1.   | Raty kredytu   | 600 000               | 750 000               | 650 000               | 150 000               | 150 000               |
| 5.2.   | Odsetki od kredytu   | 101 000               | 76 000                | 33 000                | 13 000                | 4 000                 |
| Wskaźnik procentowy zadłużenia z art. 169 ustawy o finansach publicznych |  | 3,89                  | 4,58                  | 3,84                  | 0,90                  | 0,84                  |
| <b>VI.</b>   | <b>ŁĄCZNA KWOTA DŁUGU NA KONIEC ROKU BUDŻETOWEGO</b>             | <b>1 700<br/>000</b>  | <b>950 000</b>        | <b>300 000</b>        | <b>150 000</b>        | <b>0</b>              |
| 6.1.   | Raty kredytów  | 1 700<br>000          | 950 000               | 300 000               | 150 000               | 0                     |
| Wskaźnik procentowy zadłużenia z art. 170 ustawy o finansach publicznych |  | 9,43                  | 5,27                  | 1,69                  | 0,83                  | 0,00                  |
| <b>Objaśnienia do prognozy długu publicznego (tytuły dłużne)</b>         |  |                       |                       |                       |                       |                       |
| <b>I.</b>  | <b>Kredyty:</b>  |                       |                       |                       |                       |                       |
| 1.   | Kredyt zaciągnięty w 2008 roku                                   |                       |                       |                       |                       |                       |
|  | 2. rata: 600.000,-zł + odsetki: 43.000,-zł do spłaty w 2010 roku |                       |                       |                       |                       |                       |
|  | 3. rata: 500.000,-zł + odsetki: 11.000,-zł do spłaty w 2011 roku |                       |                       |                       |                       |                       |
| 2.   | Kredyt zaciągnięty w 2009 roku                                   |                       |                       |                       |                       |                       |
|  | 1. rata: 150.000,-zł + odsetki: 33.000,-zł do spłaty w 2010 roku |                       |                       |                       |                       |                       |
|  | 2. rata: 150.000,-zł + odsetki: 22.000,-zł do spłaty w 2011 roku |                       |                       |                       |                       |                       |
|  | 3. rata: 150.000,-zł + odsetki: 13.000,-zł do spłaty w 2012 roku |                       |                       |                       |                       |                       |
|  | 4. rata: 150.000,-zł + odsetki: 4.000,-zł do spłaty w 2013 roku  |                       |                       |                       |                       |                       |
| <b>II.</b>   | <b>Gmina nie udzieliła gwarancji i poręczeń.</b>                 |                       |                       |                       |                       |                       |